

Sommaire

Editorial

Un très, très grand merci à Suzanne, et bonne chance à Benoît

1

Actualités

Benoît SUTTER, nouveau Président d'AFDI 68

1 et 3

Dossier

Bilan 2006 de l'exportation des mangues

4

Humeur

Sentiments, enjeu et responsabilités

5

Et chez nos voisins

AFDI 67 : les jeunes prennent la relève

6

Enjeux internationaux

La croissance des PMA remise en cause

6

Prochainement

Salon et missions en prévision

6

Un peu de littérature

Voyage au pays du coton

8

Contactez-nous :

AFDI Haut-Rhin
Vincent GOETZ, animateur
Maison de l'Agriculture du Haut-Rhin
11, rue Jean Mermoz - BP 38
68127 Sainte Croix en Plaine
Tél. : 03 89 222 888
Mail : afdi68@wanadoo.fr

Edito



Un très, très grand merci à Suzanne, et bonne chance à Benoît

Dans l'éditorial du N° 10, la présidente lançait un appel solennel aux paysans haut-rhinois, et particulièrement aux jeunes. C'est avec un soulagement discret que cette chère Suzanne a passé en juillet, le flambeau à celui qui est à présent le Président d'AFDI 68, Benoît SUTTER.

Il convient de préciser aux jeunes membres de notre association, le nombre d'années de présidence assumées avec une ferveur et une disponibilité magnifiques : 21 ! Pour être juste, il convient également de citer Jean-Pierre, son mari avec qui elle a participé avec beaucoup de courage et de volonté, au voyage à YANFOLILA, en janvier.

Au nom de tous nos membres et de nos amis maliens, nous leur exprimons notre plus chaleureuse reconnaissance, et un souhait : pouvoir admirer encore de nombreuses années, leur gentillesse et leur immense générosité.

A Benoît, nous adressons tous nos vœux de réussite et de longévité à la présidence d'AFDI 68. Il pourra compter sur l'appui essentiel des anciens administrateurs, sur une jeune génération d'administratrices qui pour la plupart, sont tombées en amour du MALI lors du voyage découverte, et sur les indispensables et précieux bénévoles de notre association. Poursuivons avec enthousiasme, le partenariat grandissant avec nos amis maliens.

«L'abandon à Dieu ne supprime pas la nécessité de l'action, mais consiste à garder un cœur paisible devant les résultats, car les résultats sont entre les mains de Dieu, alors que l'effort est le propre de l'homme»

Amadou Hampaté Bâ (poète malien)

Daniel WOHLHUTER

Actualités

Benoît Sutter, nouveau président d'AFDI 68



Benoît, comment devient-on jeune président de l'association AFDI ?

L'AFDI est à la base une association regroupant des organisations professionnelles agricoles, qui sont représentées par des agriculteurs, mais aujourd'hui les agriculteurs se font de plus en plus rares. Après le souhait de Suzanne de quitter le poste de présidente, le Conseil a pris la décision de choisir un jeune président parmi le trop faible nombre d'agriculteurs actifs au sein de l'AFDI. Quelqu'un m'a dit il n'y

a pas si longtemps, que généralement on ne choisit pas de devenir président dans une association, on se retrouve avec cette responsabilité sans vraiment s'en rendre compte !

Pourrais-tu nous présenter ton exploitation agricole ?

Je suis installé en GAEC avec mes parents depuis 1999, sur une exploitation de polyculture élevage d'environ 70 ha située dans la plaine de la Hardt. Avec comme culture principale, du maïs irrigué, un peu de blé, du colza industriel avec transformation en huile à la ferme, et un peu de pommes de

suite en page 3

**TRACTEURS
MACHINES AGRICOLES
ET VITICOLES**



Ets C. MULLER s.à.r.l.
68500 BERRWILLER ☎ 03 89 76 73 20

**CENTR'ALSACE
COMPOST**

**Le Grand Cru
du compost**

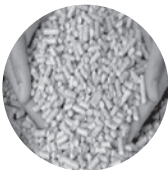
**Des cultures saines et vivantes avec un
compost végétal naturel**

Départ compostière et livraison sur tout le vignoble
Possibilité location d'épandeur Produit certifié 

Compostière : **CENTRE ALSACE COMPOST**
Sainte Croix en Plaine - Tél. 03 89 22 08 91

WALCH SAS

JARDINERIE Tournesol
3 avenue de l'Europe 68520 Burnhaupt-le-bas
Tél. 03 89 48 94 68 - Fax. 03 89 48 94 47
Mail : jardinerietournesol@wanadoo.fr
Site : www.jardinerie-tournesol.fr

La période hivernale approchant, avez-vous pensé à refaire l'appoint en bois-combustible ?

En tant qu'unique fournisseur local de granulés de bois certifiés DIN PLUS, nous vous rappelons qu'il est temps de commander :

- vos granulés de bois en vrac et en sacs.
- vos bûches de bois compactés pour inserts et poêles.

Grâce à nos équipements de Burnhaupt-le-Bas, nous vous garantissons l'approvisionnement de votre chaudière et de votre poêle avec ce **combustible propre et écologique**.

FERME LA POMMERAIE
LE VRAI GOUT DU FRUIT



Entre INGERSHEIM et BENNWIHR
vous propose en direct de ses vergers
ses fruits de saison

**CERISES - FRAMBOISES - MYRTILLES
POMMES - MELONS - PÊCHES - ABRICOTS
et ses Jus de Fruits**

ouvert 7 jours sur 7 de 9 h à 19 h de mi-juin à décembre
Tél. 03 89 78 25 66 - Fax. 03 89 78 12 11
CD 10 - 68240 SIGOLSHEIM

**65 ans et plus ?
La MSA prend en charge votre
vaccin contre la grippe**

 **santé
famille
retraite
services**
L'essentiel
et plus encore

**Vous avez 65 ans et plus ?
Vous êtes en affection
de longue durée* ?**

La grippe peut avoir des conséquences graves sur votre santé.

C'est pourquoi votre MSA prend en charge votre vaccin antigrippal du 12 octobre au 31 décembre 2006.

Pour en profiter, rien de plus simple :

- Votre MSA vous envoie automatiquement le bon de prise en charge,
- Lors d'une prochaine consultation, votre médecin traitant vous prescrit le vaccin, s'il le juge nécessaire,
- Votre pharmacien vous délivre le vaccin, sans aucune avance de frais de votre part.

N'attendez pas le dernier moment, faites-vous vacciner dès maintenant !

Pour tous renseignements complémentaires, contactez votre MSA.

MSA d'Alsace www.msa-alsace.fr
9, rue de Guebwiller tél. 03 89 20 78 68
68023 Colmar Cedex fax. 03 89 20 78 29

 **santé
famille
retraite
services**

*9 affections de longue durée sont concernées. Renseignez-vous auprès de votre médecin.

COOPERATIVE AGRICOLE DE CEREALES



NOTRE VOCATION, VOTRE AVENIR

Adhérer
à des valeurs humaines

- **Solidarité...**
...entre les générations pour une agriculture pérenne
- **Responsabilité...**
...d'adhérer librement et d'assumer ses droits et ses devoirs
- **Equité...**
...pour retrouver des prestations à hauteur de son engagement
- **Transparence...**
...pour établir et préserver des relations de confiance

Des valeurs coopératives fortes.

 **Votre Coopérative**

10 rue Lenebler, B.P. 91207, 68012 Colmar Cedex, Tél. 0033-(0)3 89 24 68 24, Fax 0033-(0)3 89 23 21 33, e-mail : communication@cac68.fr

terre en vente directe. Après l'abandon des vaches laitières en 1995, nous sommes passés à l'élevage de poules pondeuses plein air, avec tout d'abord un atelier de 2000 poules en 1996, puis un second de 10 000 poules en 2000. Comme toutes les exploitations moyennes, c'est la diversité qui permet la continuité, dans une conjoncture pas toujours évidente.

Tu as séjourné au Mali l'année dernière. Ce voyage a-t-il contribué à ta candidature à la présidence ?

J'ai accepté ce poste dans la continuité de tout ce qui a été entrepris par l'AFDI 68 depuis ses débuts, et par respect envers le dévouement de tous ses membres, et tout particulièrement de Suzanne. Mais si il y a une chose qui est certaine, c'est que mon investissement au sein d'AFDI a vraiment commencé à mon retour de mission avec Bernard WEBER en novembre 2005. Le choc d'un voyage en Afrique ne peut laisser personne indifférent.

Quelles sont les orientations décidées par le conseil d'administration qui te semblent prioritaires pour les années à venir ?

A l'heure actuelle, ce qui me semble prioritaire c'est de constituer un conseil d'administration représentatif des différentes OPA de notre département avec des personnes responsables, qui à leur tour pourront nous donner l'orientation agricole que doit prendre l'AFDI. De ce côté là, je déplore aujourd'hui la faible participation de celles-ci à nos réunions ou à nos groupes de travail, où leurs compétences professionnelles sont indispensables pour de meilleurs échanges entre le Nord et le Sud.

Dans l'éditorial du dernier Paysans du Monde, Suzanne a lancé un appel solennel aux jeunes agriculteurs de notre département. Aujourd'hui, ils sont bien rares ceux qui comme toi sont engagés avec conviction au sein de l'AFDI. Comment convaincre les jeunes agriculteurs de venir nous rejoindre ?

S'installer en temps que jeune agriculteur a toujours été un parcours du combattant, mais aujourd'hui plus que jamais. Je prends le simple exemple de mon canton, aucune installation en 2005 ! Ce chiffre à lui seul résume les difficultés que rencontre notre profession, le manque de convictions de ces jeunes qui n'osent plus reprendre l'exploitation de leurs parents face à la mondialisation qui met à mal notre agriculture familiale.

La conviction est un choix, le temps

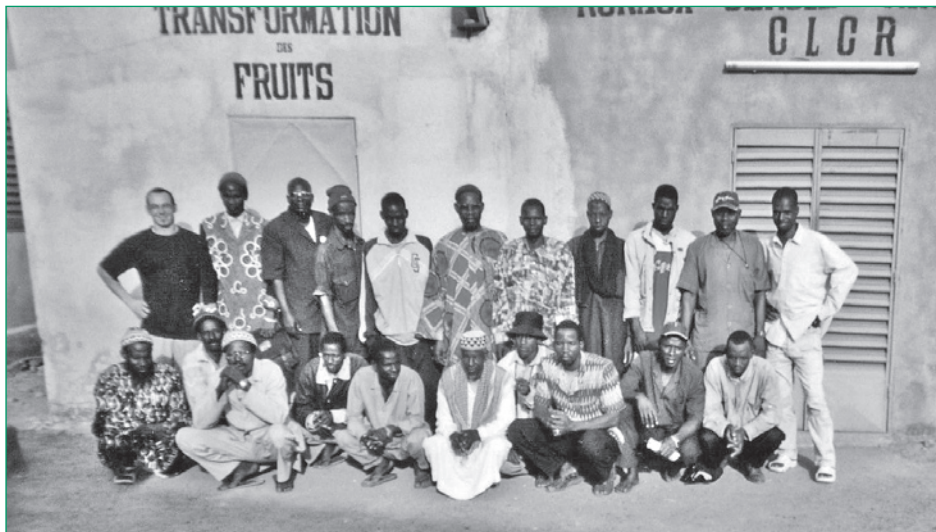


PHOTO BERNARD WEBER

Benoît Sutter avec des producteurs de mangues devant le local de transformation à Yanfolila.

une nécessité et je suis le premier à savoir qu'il est difficile de jongler avec les deux. Toute la difficulté est de comprendre les enjeux que représentent les échanges entre paysans du Nord et du Sud qui sont fondés sur l'identité commune du métier et la culture de la même Terre.

A ce propos, deux citations me viennent à l'esprit :

«Défendre l'agriculture aujourd'hui pour un responsable c'est être à l'avant-garde de la survie de l'humanité» (Dao BASSAKIA, président de la Fédération des Professionnels Agricoles du Burkina)

«Je suis intimement convaincu que les valeurs autour du métier d'agriculteur sont universelles et qu'il faut nous unir et nous organiser pour faire avancer nos idées» (Bernard LAYRE, président des JA)

Les deux premiers voyages découvertes ont permis d'accueillir récemment de jeunes administratrices au sein du conseil. Comment apprécies-tu cette évolution ?

Il est vrai que l'AFDI a pris un sacré coup de jeune en deux ans, qui a été apprécié par l'ensemble des membres de l'association. Leurs sourires, mais surtout leurs compétences sont un grand atout pour le bon déroulement de nos actions, aussi bien en Alsace qu'au Mali. J'en profite, pour les remercier pour le temps qu'elles ont donné tout au long de cette année.

Comment le Président apprécie-t-il l'engagement de l'animateur salarié ?

Avec la mise en place des groupes de travail au sein d'AFDI 68, on se rend encore plus facilement compte de la charge de travail qui est nécessaire pour le suivi de nos projets au Mali. Et

ceci n'est qu'une partie de la charge de travail de notre animateur. Le poste à temps plein n'est pas une utopie, mais bien une nécessité pour AFDI 68. Je profite de ces quelques lignes pour remercier Vincent GOETZ pour son travail et pour son investissement personnel de chaque jour.

Quel serait ton souhait prioritaire pour ta première année de présidence ?

Mon premier souhait serait de pouvoir impliquer davantage les OPA alsaciennes dans les actions que nous menons au Mali. Pas uniquement financièrement, mais aussi pour qu'elles nous accompagnent dans le développement rural des pays du Sud à travers des échanges paysans et dans la réflexion sur l'équilibre à trouver face à la mondialisation.

Daniel WOHLHUTER

Journaliste d'1 jour

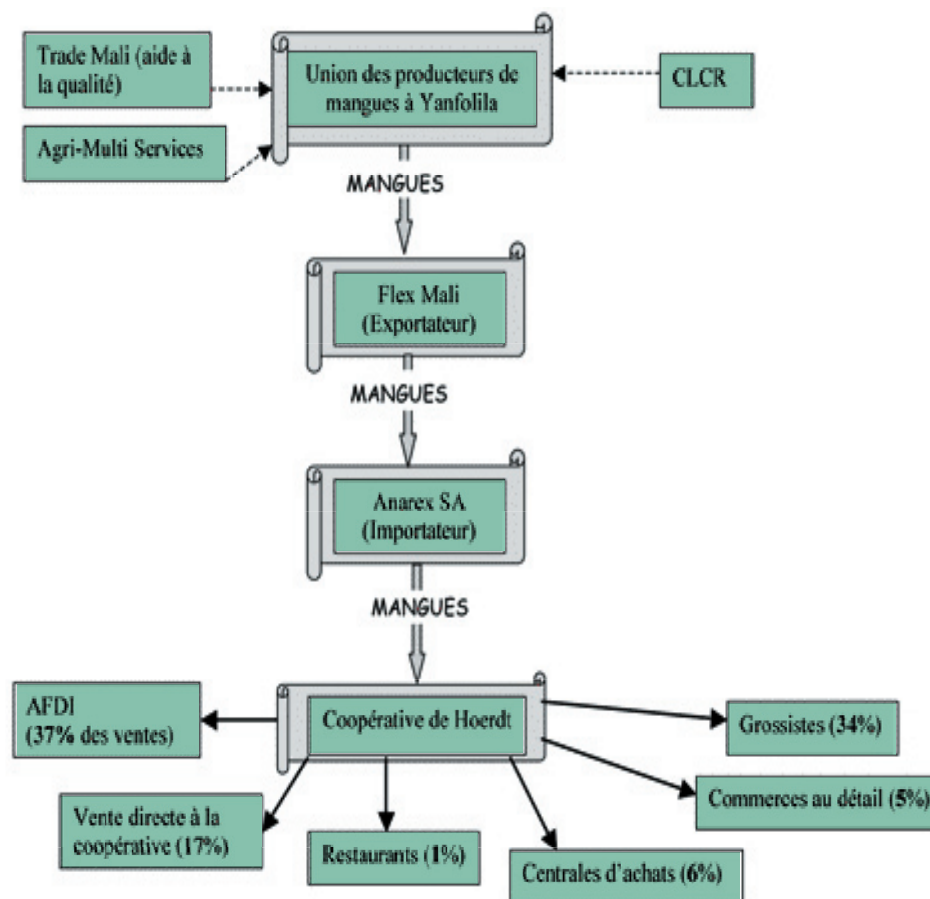
Merci à Jean Becker

Je tiens à remercier tout particulièrement aujourd'hui, Jean BECKER, qui a assuré le poste de Vincent pendant 8 mois. Tout juste sorti de l'école, il a su surmonter tous les défis, parfois avec quelques difficultés, mais il faut dire que certains étaient de taille. Pas évident de se partager entre le poste d'animateur AFDI, de donner un coup de main au CDJA ou encore de trier et d'assurer le bon déroulement de la vente de mangues à la coopérative de HOERDT.

Un grand merci à toi Jean, pour ton dévouement, ta patience et ta gentillesse. Bonne route et bon vent pour la suite.

Bilan 2006 de l'exportation des mangues

Pour la deuxième année successive, les mangues du Wassoulou sont arrivées en Alsace. Mais comment s'organise cette filière entre les producteurs de mangues de Yanfolila et la coopérative de Hoerdtd en collaboration de l'AFDI ?



De Yanfolila à l'aéroport : les opérateurs au Mali

L'union des producteurs de mangues à Yanfolila gère :

- la production : 93 producteurs soit 19 % de la zone sont concernés par l'exportation
- la cueillette qui dure 2 à 3 jours par envoi : 27 personnes ont été embauchées
- le conditionnement aux champs qui se fait dans des cagettes en plastique
- l'acheminement à Bamako : pour la prochaine campagne, le camion envoyé cet été sera opérationnel.

L'union des producteurs est assistée dans toutes ces démarches par le **CLCR**, **Trade Mali** qui met un technicien à disposition pour suivre la qualité des mangues et **Agri-Multi Services**.

Flex Mali est l'exportateur. Il s'occupe

du tri des mangues et de leur nettoyage, ainsi que du conditionnement définitif.

Au total, quatre contrôles sont réalisés au Mali : présence de pédoncule, absence de tâches et de blessures, coloration, absence de piqûres de mouches, absence de coup de soleil et de déformation, contrôle de la maturité, emballage.

De Paris en Alsace : les opérateurs en France

C'est l'entreprise **Anarex SA** qui réceptionne les mangues après leur trajet en avion. Cette société s'occupe aussi du dédouanement, du stockage et de l'acheminement vers l'Alsace.

Ensuite, la **coopérative de Hoerdtd** se charge du stockage et se charge de la commercialisation en Alsace. C'est elle aussi qui paye les producteurs maliens.

L'**Afdi 68** est en charge de la préparation et de la coordination de l'opération mangue en France, mais aussi de vente, ce qui n'est pas de son ressort de prime abord. C'est pourtant le revendeur principal grâce aux réseaux de bénévoles. L'année prochaine, d'autres circuits de commercialisation seront à trouver pour dégager l'AFDI de la vente de mangues proprement dite.

Rapide bilan comptable

35,3 tonnes de mangues ont été cueillies. Après sélection, **huit envois** ont été réalisés entre fin mars et mi-juin. Au final, **17,5 t**, contre 4,65 t en 2005, ont été vendues. Une grande partie de différence est vendue sur Bamako. En France, par exemple, une part a été transformée en purée de mangue ou une autre part a dû être détruite à cause de piqûres de mouches... **Trois variétés**, contre 4 en 2005 ont été envoyées : Amélie, Kent et Valencia.

Dans le prix de la mangue arrivée à l'aéroport, **22 %** représentent la **paie des producteurs** et **57 %** représentent le **transport, le conditionnement et l'emballage**.

Les différents bilans comptables sont positifs

Le bilan global de la filière est positif de **7009 €**. Par contre il faudrait ajouter dans les recettes les ventes sur Bamako, et dans les charges les frais de conditionnement (casiers), le suivi de la qualité effectué par Trade Mali, les frais de structure de la coopérative de Hoerdtd et de Anarex.

La coopérative de Hoerdtd et l'Union des planteurs de mangues de Yanfolila sortent bénéficiaires de cette opération, malgré la destruction du dernier envoi. L'excédent actuel doit faire l'objet de discussion avec nos partenaires de Yanfolila, pour permettre de partager non seulement les bénéfices mais aussi leur attribution.

En conclusion, cette campagne d'exportation s'est bien déroulée. Mais de nombreux points sont encore à améliorer, notamment dans le suivi des envois (maturité, envoi...).

Sentiments, enjeu et responsabilités

20 à 30 ans nous séparent de l'époque où les organisations agricoles, du plus haut niveau jusqu'aux départements, se sont préoccupées de la situation des paysans des pays communément appelés «les pays du Sud».

D'un commun accord, il a été mis en place une structure entre l'APCA, la FNSEA, les JA et la CNMCCA, ce que nous appelons encore aujourd'hui l'AFDI.

La décolonisation accélérée, la mauvaise préparation des pays à leur indépendance et la formation d'une vraie élite de dirigeants n'ont pas arrangé la situation dans laquelle le «Nord» n'était intéressé que pour ce qu'il pouvait tirer de ces continents pour lui-même.

Dans ce contexte, des hommes et des femmes engagés dans ces organismes ont bien voulu œuvrer dans la mission définie au sein d'un conseil d'administration.

Le département du Haut-Rhin n'a rejoint ce mouvement qu'en 1985, la motivation étant la sécheresse de ces années dans la partie subsaharienne africaine.

Une action de développement s'est alors présentée avec l'installation d'une coopérative de maliens qui retournaient au pays.

Quelques années durant, AFDI a apporté son aide à cette coopérative sans arriver à faire de celle-ci une unité capable de subvenir même au besoin de nourriture de ses familles.

Il apparaissait après réflexion et remise en cause que le développement de cette unité n'était possible que s'il y avait développement de son environnement. Cette constatation mettait les responsables d'AFDI face à l'utilité de son existence même : mettre en place un plan de développement régional ou s'arrêter !

Un audit demandé à l'IUT de Colmar concluait que sans une personne employée en permanence, il n'y a pas un fonctionnement capable d'entreprendre.

La grande majorité des AFDI de France s'est trouvée devant le même dilemme. Souvent, plusieurs départements se sont groupés pour mettre en œuvre des actions d'envergure.

AFDI 68 s'est jetée à l'eau. Mais AFDI 68, c'est qui ?

On peut dire que le noyau dur, ce sont d'anciens responsables de ces dites organisations fondatrices. Quelques plus jeunes viennent aujourd'hui grossir les rangs, mais néanmoins sans mandat d'organismes cités plus haut.

Au Mali, on dénombre plus de 300 ONG. Il y en a même qui vont repeindre les écoles. Avoir des **sentiments** humanitaires est certes louable. Beaucoup de gens sont très heureux de quelques sous pour subsister. Il faut simplement que leurs bienfaiteurs aient le courage de mendier ces quelques sous à gauche et à droite (ce n'est pas politique).

Mais l'enjeu n'est pas là ! Il s'agit aujourd'hui de trouver les moyens de mettre à la disposition des paysans du «Sud» les structures nécessaires à la prise en charge de l'économie de leur pays.

AFDI peut aujourd'hui prouver que ceux que nous appelons nos partenaires sont capables de se prendre en main.

L'**enjeu** ne peut pas se régler par de quelconques actions humanitaires. L'enjeu ne peut pas se régler par des milliards mis à la disposition des gouvernements. L'enjeu peut se régler avec les hommes et les femmes, dans les villages, en action à la base, avec notre aide, nos conseils, notre expérience.

Aujourd'hui, l'enjeu dépasse tout ce que nous avons connu dans le passé. Le Nord industriel avait besoin de bras, il les a remplacés aujourd'hui par des robots. De pays d'accueil il est devenu terre de chômage. Après toutes ces années où le ciel nous a été promis, les Occidentaux sont devenus incertains. L'étranger devient suspect. On parle de paix mais on fait la guerre. De toutes tendances, les extrémismes sont dans leur terreau.

«Suis-je le responsable de mon frère ?

Il y a les présidents, les gouvernements, tous ces hommes qui sillonnent le monde avec de belles phrases.

Mais là-bas en Colombie il y a Pedro avec son café qu'il ne vend pas. Au Mali il y a Ali avec le coton qui n'a plus de prix. En Asie de quoi vont se nourrir les enfants s'ils ne travaillent plus ?

AFDI prend ses responsabilités, mais AFDI n'est rien sans moyens.

La relation «Nord - Sud» entre dans une nouvelle dimension, les charters sont l'échec de la politique de l'autruche. Les Hommes responsables de la société, de tout bord, savent bien qu'il faut prendre le problème à la racine, c'est-à-dire, faire vivre les gens chez eux.

AFDI interpelle les responsables de la société à tous niveaux. L'indifférence, l'excuse, ne sont plus de mise. La **responsabilité** incombe à chacun de nous.

Faire un monde meilleur est une utopie, le maintenir vivable est à notre portée si chacun y met du sien.

Le comité AFDI 68

Bulletin d'adhésion

Talon réponse à retourner à :
AFDI 68 - Maison de l'Agriculture,
11 rue Jean Mermoz, BP 38,
68127 Sainte Croix en Plaine

«Je souhaite adhérer, faire un don à l'association AFDI»

Mme/M _____

Adresse complète _____

Code postal : _____

Commune _____

Vous prie de trouver ci-joint :

☐ Ma cotisation* (15 €)

☐ Mon don* de _____ €

Date et signature :

* Rayer la mention inutile. Dons et cotisations sont fiscalement déductibles, selon la loi en vigueur (nous vous ferons parvenir un reçu). La cotisation donne droit d'adhésion à l'association.

Salon et missions en prévision

Novembre 2006

Semaine de la Solidarité Internationale
(du 11 au 19 novembre)

Dans le cadre de ce temps fort, AFDI 68 participe au désormais traditionnel salon «Consomm'acteur» à l'espace «Le trèfle» à Ungersheim, les 18 et 19 novembre.

Pour en savoir plus sur la semaine de la solidarité internationale, vous pouvez consulter le site Internet suivant : www.lasemaine.org

Prévisions de missions :

- Accompagnement de la réflexion de nos partenaires du Wassoulou concernant la mise en place d'une caisse mutuelle
- Validation de l'étude de faisabilité de deux aménagements de bas-fonds, en vue de lancer les travaux de construction des ouvrages
- Suivi, bilan 2006 et programmation 2007 des actions de coopération en collaboration avec le CLCR de Yanfolila, partenaire d'AFDI 68

Janvier - Février 2007

- Du 23 janvier au 3 février, l'association AFDI 68 organise un voyage découverte de l'agriculture du Wassoulou au Mali. Sauf désistement, le groupe est au complet.
- Mission de bilan 2006 et de prévision 2007 concernant l'exportation de mangues du Wassoulou, en collaboration avec la coopérative agricole de Hoerd et l'Union des Planteurs de Mangues du Wassoulou.

AFDI 67 : les jeunes prennent la relève

Nous publions ci-après, des extraits du compte-rendu de l'assemblée générale 2006.

Depuis plusieurs années, l'AFDI du Bas-Rhin a noué des relations avec les paysans de la commune rurale du Fakala (agglomération principale : Sofara) à travers un partenariat qui vise à améliorer la production rizicole et l'élevage, les deux grandes productions agricoles de cette région. L'AFDI s'occupe de la partie agricole de la coopération avec Sofara, alors que la ville de Mulhouse travaille sur les aspects urbains, le tout étant coordonné par l'IRCOD (Institut Régional de Coopération au Développement). L'AFDI a mis en place un groupe de travail d'une dizaine de responsables agricoles qui ont suivi une formation et qui ont reçu un appui pour la création et le fonctionnement d'une coopérative. De nombreuses autres pistes d'action sont également en chantier, allant de l'approvisionnement en intrants à l'aménagement de points d'eau et de mares pour abreuver les animaux, le bornage de parcours de transhumance des troupeaux.

La solidarité entre l'Alsace et le Mali continuera donc à se construire malgré les distances, les différences culturelles

et les difficultés du quotidien. Car au-delà des différences et des difficultés, l'AFDI cherche avant tout à mettre en place une solidarité à long terme entre agriculteurs alsaciens et maliens, qui ont bien souvent des préoccupations et des aspirations semblables.

Le conseil d'administration et le bureau de l'AFDI du Bas-Rhin ont été renouvelés lors de l'assemblée générale. Antoine Herth, a souhaité transmettre la présidence à un jeune responsable agricole et c'est Laurent Fischer, agriculteur à Lingolsheim, élu récemment vice président national des Jeunes Agriculteurs, qui reprend le flambeau. «Mon souhait est que les jeunes s'intéressent davantage aux questions internationales et à la coopération avec l'Afrique» a déclaré le nouveau président. Fabien Metz, jeune agriculteur à La Wantzenau remplace Renaud Willer alors que Jean-Paul Hamman, membre fondateur de l'AFDI cède la place à Denis Ramspacher, secrétaire général de la FDSEA.

Alphonse Baehl, secrétaire général de l'AFDI et membre fondateur de l'association il y a 24 ans, est remplacé par Philippe Osswald, conseiller à la FDSEA.

Philippe OSSWALD

Enjeux internationaux

La croissance des PMA remise en cause par la CNUCED

La Conférence des Nations-Unies sur le Commerce et le Développement (CNUCED) a publié jeudi 20 juillet son «rapport sur les Pays les moins avancés (PMA) 2006». Les chiffres de croissance des PMA ont atteint un niveau record en 2004 avec une progression du PIB de 5,9%, due principalement à la hausse des revenus du pétrole et à l'augmentation de l'aide internationale. Pour la CNUCED, ce chiffre encourageant ne doit pas masquer la fragilité des économies des PMA et surtout le fait que cette croissance ne s'est pas traduite par une réduction effective de la pauvreté. Peu de pays ont une croissance du revenu par tête qui est effectivement positive (7 sur 50).

La CNUCED préconise de se prémunir contre l'exode rural en créant des infrastructures économiques capables de l'absorber ou de le freiner. Pour

cela, il est indispensable de développer le secteur de l'industrie et des services en favorisant la création de petites et moyennes entreprises et d'améliorer la rentabilité de l'activité agricole. La création d'industries de transformation pourrait permettre de valoriser la production agricole et de renforcer ce secteur. Mais on est loin de ce «cercle vertueux» et la CNUCED constate que la productivité agricole dans les PMA a diminué de 9% depuis 20 ans et que les ruraux quittent de plus en plus les campagnes pour les villes où le secteur industriel est lui aussi en recul. En conséquence, le taux de croissance de la population active non agricole des PMA devrait être plus rapide que celui de la population active agricole entre 2000 et 2010.

Extrait de la Lettre Hebdomadaire des enjeux internationaux, Samuel DIEVAL et Steven LEFAOU pour le compte d'AFDI Nationale

PERFORMANCE

Un outil industriel à la pointe
de la technologie.

AUTHENTICITE

Une entreprise familiale
et indépendante.

QUALITE

La confiance de la grande
distribution européenne

SENOBLE

Avec plaisir !

10 rue Principale
68520 BURNHAUPT LE BAS
Tél./Fax: 03 89 25 57 41



*vous présente son nouveau
partenaire*



Ets J.P. HAAG VOLGELSHEIM

☎ 03 89 72 02 20 Fax. 03 89 72 92 08



L'Herbier des Montagnes

Anne-Catherine et Jean-Luc REITZER

Producteurs de plantes médicinales et aromatiques
Tisanes, sirops, confitures,
sels aux herbes

15 rue du Bruckenwald
68290 NIEDERBRUCK
☎ 03 89 38 03 84 - Fax. 03 89 38 04 33
Messagerie : reitzer@wanadoo.fr



**Vous souhaitez
insérer
une annonce
dans le bulletin**

Paysans du monde

Contactez-nous !

03 89 20 98 57

Paysans du Monde

**Vins d'Alsace - Crémant
Grands crus Pfersigberg, Eichberg et Hengst**



Eguisheim
berceau du Vin d'Alsace

Paul Gaseky

**Visite de cave - Dégustation
Vente directe et expédition**

16 Grand'rue - 68240 EGUISHEIM
Tél. 03 89 41 67 34 - Fax. 03 89 24 33 12

MATERIEL AGRICOLE FREUDENREICH

9, rue de Rouffach -
68127 NIEDERENTZEN
03 89 49 45 59



Un peu de littérature

Voyage aux pays du coton - Petit précis de mondialisation



Résumé :

« Cette histoire commence dans la nuit des temps. Un homme qui passe remarque un arbuste dont les branches se terminent par des flocons blancs. On peut imaginer qu'il approche la main. L'espèce humaine vient de faire connaissance avec la douceur du coton. »

Depuis des années, quelque chose me disait qu'en suivant les chemins du coton, de l'agriculture à l'industrie textile en passant par la biochimie, de Koutiala (Mali) à Datang (Chine) via Lubbock (Texas), Cuiaba (Mato Grosso), Alexandrie, Tachkent et la vallée de la Vologne, (France, Département des Vosges), je comprendrais mieux ma planète.

Les résultats de la longue enquête ont dépassé mes espérances.

Pour comprendre les mondialisations, celles d'hier et celle d'aujourd'hui, rien ne vaut l'examen d'un morceau de tissu. Sans doute parce qu'il n'est fait que de fils et de liens, et des voyages de la navette à tisser.

Date de publication : 5/4/2006

Pages : 291

Editions : Fayard - Prix : 20 €

Auteur : Erik Arnoult, dit Orsenna, est né le 22 mars 1947. Après des études de philosophie et de sciences politiques, il enseigne l'économie à l'Ecole normale supérieure. Il devient conseiller ministériel puis culturel auprès du président François Mitterrand, de 1981 à 1984, expérience relatée dans « Grand Amour » en 1993. En décembre 1985, il entre au Conseil d'Etat et siège à l'Académie nationale depuis 1998. Il est aussi président du Centre international de la mer.

Parallèlement à ses activités, Erik ORSENNA a la passion des voyages, tout particulièrement en Afrique. Chaque voyage nourrit un peu ses romans. Il est d'ailleurs l'auteur de plusieurs romans et obtient le Prix Roger Nimier en 1978 pour « La vie comme Lausanne » ainsi que le Prix Goncourt en 1988 pour « L'exposition coloniale ». Il publie aussi un beau portrait de femme africaine avec « Madame Bâ » en 2003.

Il participe également au projet de l'association Portes d'Afrique. Depuis 2002, un voilier a entrepris de faire le tour de l'Afrique, avec à son bord, douze des plus grands écrivains-voyageurs contemporains. Ceux-ci se relaient pour peindre leur vision des principales portes maritimes de ce continent.

Pour en savoir plus :

<http://www.erik-orsenna.com/>

http://www.lefigaro.fr/dossiers/portes_afrique/



CAISSE D'ASSURANCE ACCIDENTS AGRICOLE DU HAUT-RHIN

13, rue du 17 Novembre BP 1167

68053 MULHOUSE CEDEX

Tél. 03 89 45 68 22

Fax. 03 89 46 41 34



La manutention manuelle

Le mal au dos peut être évité en adoptant
de bonnes positions de manutention.

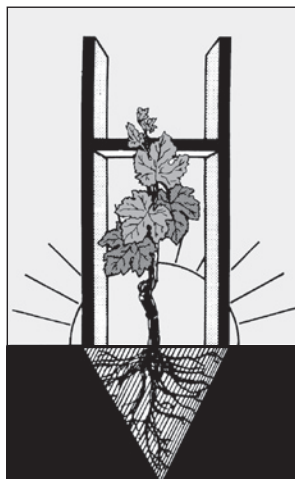


Pour
soulever
les
caisses...



Mauvaise position : c'est votre colonne
vertébrale qui supporte tout l'effort !

Je plie les jambes : ce sont les cuisses
qui doivent travailler, pas mon dos !
Une caisse pleine se porte à deux.
Seul, je la glisse.



1^{er} Fournisseur
des Viticulteurs
Alsaciens

Pépinières HEBINGER Plants de vigne

15, rue de Colmar
68420 EGUISEIM

☎ 03 89 41 67 45

☎ 03 89 24 23 81

www.pepiniereshebinge.fr -

contact@pepiniereshebinge.fr

conception & réalisation
de tous vos imprimés

sanep

offrez-vous la qualité & notre savoir faire.

tél 03 89 20 98 50

13 rue Jean Mermoz - BP 40 - 68127 Sainte Croix en Plaine